BØGER DIGTE TIL DRONNINGEN

I 1973 forlod Narcisa Vucina sit fædreland Jugoslavien for at rejse til Danmark med den mand, hun ville giftes med. Nu har hun fået udgivet en digtsamling, der handler om kærligheden mellem to mennesker fra hver sin kultur.

– Men det er nu vist meget almenmenneskelige følelser, jeg skriver om, siger Narcisa Vucina, som har skrevet „Mine skuldre er nøgne uden dine hænder" direkte på dansk.

– Selvfølgelig er det sværere at skrive på et andet sprog. Men efterhånden har jeg levet her så længe, at det danske falder mig naturligt.

– I det hele taget er det vanskeligt at udtrykke følelser med sprog. Sprog kan være både et redskab og en forhindring. Poesi fascinerer mig, fordi det er der, hvor sproget liger tættest på følelserne, siger Narcisa Vucina, der til daglig arbejder i DR's kortbølge-redaktion, og er i fuld gang med at samle stof til en roman.

Digtsamlingen har hun dediceret sine forældre – og dronning Margrethe.

– Jeg oplever hende som et fantastisk menneske. Varm, åben og begavet. Så er hun jo en dansker, som har giftet sig med en franskmand, så jeg tænkte, at hun måske har følt noget af det samme som jeg ...